

ACUERDO DE LICENCIA DE USUARIO FINAL DE PIX4D

Última modificación: abril de 2023

El presente Acuerdo de licencia de usuario final (el «**ALUF**») se formaliza entre Usted y Pix4D (ambos denominados en conjunto como las «**Partes**») y regula su Uso del Software, las Aplicaciones y los Servicios en la nube de Pix4D además de su Documentación correspondiente (a saber, las «**Ofertas con licencia**»).

Todo término en mayúsculas empleado a lo largo del ALUF hace referencia a los términos definidos. Las definiciones se encuentran en el cuerpo principal del texto del ALUF o en el Apartado 17.

ÍNDICE

1.	ACEPTACIÓN	1
2.	DISPOSICIONES GENERALES	2
3.	CONCESIÓN DE LA LICENCIA	2
4.	PROPIEDAD INTELECTUAL	5
5.	ASISTENCIA Y ACTUALIZACIONES	6
6.	USTED: DECLARACIONES Y GARANTÍAS	8
7.	USTED: EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD	8
8.	PIX4D: DECLARACIONES Y GARANTÍAS LIMITADAS	9
9.	PIX4D: EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD	9
10.	LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD	10
11.	OTROS COMPROMISOS	10
12.	PRIVACIDAD, SEGURIDAD Y CUMPLIMIENTO DE LA LEY	11
13.	VALIDEZ Y RESOLUCIÓN DEL ALUF	12
14.	DISPOSICIONES VARIAS	13
15.	LEGISLACIÓN APLICABLE Y RESOLUCIÓN DE DISPUTAS	13
16.	TÉRMINOS ESPECÍFICOS POR PAÍS	15
17.	DEFINICIONES	17

1. ACEPTACIÓN

- 1.1. Al pinchar sobre «Aceptar», al Usar las Ofertas con licencia o al indicar de otro modo Su aceptación del ALUF, Usted conviene en atenerse a los términos y condiciones establecidos en el ALUF.
- 1.2. No Utilice las Ofertas con licencia ni pinche sobre ningún otro botón u otro mecanismo diseñado para reconocer la aceptación de los términos si no

acepta los términos y condiciones del ALUF o si no tiene el derecho, la facultad ni la autoridad para actuar en nombre de la entidad que formaliza el ALUF.

- 1.3. Revise los Términos y condiciones generales para clientes de Pix4D (los «**Términos generales**») y cualesquiera términos adicionales incluidos en el presente que puedan ser de aplicación al Uso de una Oferta específica (los «**Términos adicionales**»), que también regirán Su Uso de las Ofertas con licencia. Revise el Acuerdo de tratamiento de datos (el «**ATD**») de Pix4D, pues resulta de aplicación a Usted i) en calidad de entidad que licencia las Ofertas con licencia para el Uso por parte de los Usuarios autorizados (lo que incluye Sus empleados y otras personas que actúen en Su nombre con arreglo a Sus indicaciones) y, ii) en calidad de entidad que actúa como responsable del tratamiento de los datos de personales de terceros que figuran en el Contenido distribuido a través de las Ofertas con licencia en virtud del ALUF. En Nuestra Página web (<https://www.pix4d.com/legal>) encontrará los Términos generales, los Términos adicionales y el ATD. En caso de conflicto entre el ALUF y dicha documentación complementaria, se aplica el siguiente orden de prioridad: i) los Términos adicionales, ii) los Términos generales, iii) el ATD siempre que esté relacionado con el tratamiento de datos por parte de Pix4D de los Datos personales y, iv) el ALUF.
- 1.4. Pix4D rechaza la aplicación de cualquiera de Sus Términos y condiciones, salvo que Nuestros representantes autorizados los acepten de manera expresa por escrito. El hecho de que Pix4D no se oponga a Sus Términos y condiciones no se interpretará bajo ningún concepto como la aceptación de los mismos.
- 1.5. Pix4D se reserva el derecho a modificar el ALUF en cualquier momento. Pix4D le avisará sobre cualquier modificación o modificaciones que tenga previstas publicándolo en la Página web o en la Cuenta, o bien enviándole un correo electrónico a la dirección que Usted haya facilitado si fuera el caso, a menos que se haya opuesto expresamente a este canal de comunicación. Si Usted no se opone de manera explícita a la modificación o modificaciones previstas, todas las modificaciones a este ALUF se harán efectivas a las 2 (dos) semanas a partir de la fecha de su publicación en la Página web. Si Usted no está de acuerdo con alguna de esas modificaciones (o no puede cumplirlas), puede resolver el ALUF y con ello también el ATD según corresponda, aunque dejará de Usar las Ofertas con licencia.

2. DISPOSICIONES GENERALES

- 2.1. El ALUF regirá los términos y condiciones por los que Pix4D le permite Usar las Ofertas con licencia para ingresar, tratar, evaluar, analizar, editar, extraer y remitir datos con fines de creación de mapas, elaboración de modelos, inspecciones y análisis.
- 2.2. Las Ofertas con licencia son compatibles con Dispositivos que cumplen las especificaciones y los requisitos mínimos y recomendados de hardware y software indicados en la siguiente página, que recoge la documentación técnica: <https://support.pix4d.com>.
- 2.3. En Su Pedido se indica el tipo de Licencia que tiene (empresarial, de formación, de prueba, etc.) y todas las especificaciones pertinentes (incluido el número de dispositivos, el número de usuarios autorizados, etc.) de la misma.

3. CONCESIÓN DE LA LICENCIA

- 3.1. **Principio.** A reserva del pago de las tarifas aplicables y al cumplimiento del ALUF, Pix4D le concede una licencia no exclusiva, intransferible, sin posibilidad

de cesión ni sublicencia durante la vigencia del ALUF para Usar las Ofertas con licencia conforme a la Documentación correspondiente según Sus propios fines para la creación de mapas, elaboración de modelos y análisis (la «**Licencia**»). La Licencia está sujeta a i) los principios del derecho de Uso establecidos en el Apartado 3.2, ii) las restricciones y limitaciones recogidas en el Apartado 3.3, iii) cualesquiera restricciones y limitaciones de licencia especificadas en la Documentación, iv) los términos y condiciones de los componentes de código abierto integrados en las Ofertas con licencia (véase el Apartado 4.4) y, iv) los términos y condiciones del Servicio o contenido de terceros (véase el Apartado 12.6).

3.2. **Principios del derecho de Uso.** Los siguientes principios resultan de aplicación en lo tocante al Uso de las Ofertas con licencia:

- (a) **Uso justo.** A los efectos del ALUF, «**Uso justo**» hace referencia en parte o en su totalidad al uso de las Ofertas con licencia para ingresar, tratar, evaluar, analizar, editar, extraer y remitir datos sobre la cantidad de Dispositivos, durante el periodo de validez (la «**Vigencia**») y con arreglo a las modalidades indicadas expresamente en las especificaciones que se recogen en Su Pedido y en la Documentación.
- (b) **Uso elevado.** A los efectos del ALUF, «**Uso elevado**» hace referencia al Uso de las Ofertas con licencia extralimitando las especificaciones que se recogen en Su Pedido y en la Documentación tales como, según sea el caso, el Uso en Dispositivos adicionales, el Uso por demasiados Usuarios autorizados, en otros lugares de utilización, por parte de Sus Empresas vinculadas o colaboradores externos, un Uso más frecuente o con un margen de consumo mayor. Así pues, no se permitirá dicho Uso elevado sin la autorización previa de Pix4D y el mismo resultará en el correspondiente ajuste de la tarifa de la Licencia. De producirse un Uso elevado sin Nuestra aprobación, Pix4D puede exigirle a su entera discreción que interrumpa inmediatamente dicho Uso o, en caso de darse la aprobación posterior, le facturará con carácter retroactivo la tarifa adicional que corresponda a la Licencia. Asimismo, Pix4D también puede suspender de forma permanente o temporal Su Licencia o Su acceso a las Ofertas con licencia y su Contenido.

3.3. **Restricciones.** Pix4D se reserva todos los derechos que no se conceden expresamente en lo sucesivo. Usted únicamente disfruta de los derechos limitados que se conceden en las Ofertas con licencia y establecidos expresamente en el ALUF, por lo que no tiene otros derechos tácitos ni explícitos.

Sin limitar el carácter general de la oración anterior, Usted no consentirá y tampoco consentirá a ningún tercero que permita que:

- (a) se modifiquen, adapten o creen obras compuestas o derivadas de las Ofertas con licencia, salvo que así lo autorice la legislación vigente o los Términos adicionales pertinentes;
- (b) con arreglo a la Licencia, se transfieran, sublicencien o cedan Sus derechos a otra persona o entidad no incluida en el Pedido, así como que se distribuyan de otro modo las Ofertas con licencia (o cualquier parte de las mismas) a ninguna otra persona o entidad no incluida en el Pedido (a excepción de Sus Usuarios autorizados);
- (c) se aplique ingeniería inversa, descompilen, descifren, desmonten o separen cualquiera de sus componentes para su Uso con otras soluciones de

software, así como que se intente obtener de otro modo el código fuente o la información subyacente de dominio privado de las Ofertas con licencia o de cualquier parte de las mismas;

- (d) se retire, oculte o modifique cualquier aviso relativo a la identificación del producto, propiedad, marcas, derechos de autor u otros derechos de propiedad intelectual sobre o dentro de las Ofertas con licencia;
- (e) las Ofertas con licencia se pongan a disposición de terceros ajenos a Su persona jurídica, salvo que se trate de una Organización que forme parte de la Organización;
- (f) las Ofertas con licencia se publiquen en una red en la que podrían utilizarse por varios dispositivos a la vez, salvo que se trate de una Organización;
- (g) se utilicen las Ofertas con licencia a través de una API si la Oferta no tiene esa función;
- (h) se eluda la tecnología de protección de copias que puede contenerse en las Ofertas con licencia, lo que incluye las prestaciones que limitan o deshabilitan automáticamente el uso de las Ofertas con licencia una vez ha caducado la Licencia;
- (i) Se Usen las Ofertas con licencia de tal modo que contravengan la legislación o normativas federales, estatales, locales o internacionales; y
- (j) en términos más generales, se permita o se ayude a cualquier persona a poner en práctica cualquier punto que el ALUF le prohíbe.

3.4. **Precisiones.** En aras de la claridad, se especifica expresamente lo siguiente:

- (a) La Licencia que se le concede en virtud del ALUF únicamente es válida respecto a las Ofertas con licencia a las que Usted está suscrito o que ha adquirido a un Recurso autorizado.
- (b) En caso de que Pix4D le exija registrarse como usuario final (p. ej., creando una Cuenta en la Página web), la Licencia solamente es válida mientras el registro sea correcto y esté completo.
- (c) Pix4D le licencia, no le vende, las Ofertas con licencia para Usarlas únicamente con arreglo a los términos del ALUF. Pix4D conserva la titularidad de las Ofertas con licencia y de todas las copias de las mismas, y se reserva el derecho de no concedérselas de manera expresa, lo que incluye sin limitación alguna cualesquiera derechos de autor, marcas comerciales, secretos industriales, patentes y otros derechos de propiedad intelectual.
- (d) Usted adoptará las medidas de seguridad que considere razonables para garantizar que ninguna persona que no sea Usted mismo o por otra persona que actúe bajo Su total responsabilidad y supervisión, lo que incluye a Sus empleados, asesores, contratistas y otras personas físicas, ya sean internas o ajenas a Su persona jurídica (los «**Usuarios autorizados**»), acceda o haga uso de una oferta a beneficio de Usted a través de una Cuenta, quedando especificado que puede permitir a un Usuario autorizado que Use las Ofertas con licencia que se le licencian a Usted en virtud del presente ALUF, siempre y cuando dicho Uso sea exclusivamente i) en Su nombre y ii)

en cumplimiento de este ALUF. Usted asumirá la responsabilidad en caso de que un Usuario autorizado contravenga el ALUF.

- (e) Usted asumirá la plena responsabilidad si divulga cualesquiera datos a terceros, en especial si dicha divulgación infringe las Leyes y normativas o las obligaciones contractuales (como los derechos de confidencialidad o de propiedad intelectual).
 - (f) Pix4D rechaza toda responsabilidad por valoraciones incorrectas efectuadas sobre los proyectos.
 - (g) En la medida en que las Ofertas con licencia puedan Usarse para reproducir, modificar, tratar, compartir y distribuir el Contenido, tales Ofertas se le licencian únicamente para dichos fines con respecto al Contenido sin derechos de autor, al Contenido del que Usted sea el propietario de los derechos de autor o el Contenido sobre el que está autorizado o que legalmente puede reproducir, modificar, publicar o distribuir. Póngase en contacto con Su asesor jurídico si tiene dudas sobre Sus derechos a copiar, modificar, tratar, compartir o distribuir cualquier Contenido.
- 3.5. **Vigencia.** En caso de que las Ofertas con licencia se licencien por un periodo determinado (la «**Vigencia**»), Su Licencia solo será válida durante dicho periodo de Vigencia. Su derecho a Usar las Ofertas con licencia comienza a la fecha en que se le asigna una Licencia de las Ofertas con licencia y continúa de ese modo hasta que finalice la Vigencia indicada en Su Pedido, salvo que, por el contrario, se resuelva atendiendo al ALUF.
- 3.6. **Licencia de prueba.** Pix4D puede concederle una Licencia restringida con el único fin de probar y valorar un Software de Pix4D en concreto durante un periodo limitado (el «**Software de prueba**»), que normalmente es de 14 (catorce) o 30 (treinta) días conforme a la Oferta (el «**Periodo de la licencia de prueba**»). Véanse los Términos adicionales aplicables para obtener información más detallada. El Software de prueba no dispone de garantía y Pix4D, en la medida en que la ley lo permita, no asume responsabilidad alguna en relación con el Uso que Usted haga del mismo. Usted reconoce que el Software de prueba no se puede volver a Usar en el momento en que venza el Periodo de la licencia de prueba.
- 3.7. **Cumplimiento de la legislación.** Usted conviene en Usar las Ofertas con licencia conforme a toda legislación aplicable, lo que abarca la legislación local del país o región en el que resida o desde el que descargue o Use tales Ofertas.
- 3.8. **Auditoría y supervisión.** Con independencia del tipo de Licencia concedida, Usted reconoce y acepta que Pix4D puede supervisar Su Uso de las Ofertas con licencia para dar cumplimiento al ALUF y, en especial, a los principios del derecho de Uso indicados anteriormente en el Apartado 3.2.

4. PROPIEDAD INTELECTUAL

- 4.1. **Titularidad.** (a) **Ofertas con licencia.** La titularidad de las Ofertas con licencia (lo que incluye las Actualizaciones, mejoras, modificaciones y productos derivados), así como todas y cada una de las patentes, derechos de autor, secretos industriales y otros derechos de propiedad y propiedad intelectual sobre las mismas o en relación con ellas seguirán siendo de propiedad exclusiva de Pix4D. Asimismo, Pix4D posee todos los derechos de cualquier copia, traducción, adaptación y obra derivada de las Ofertas con licencia, lo que abarca toda mejora o desarrollo de las mismas.

(b) **Marcas comerciales.** Pix4D® es una marca comercial bajo la

propiedad exclusiva de Pix4D. La Licencia no le garantiza derecho alguno de ningún tipo sobre esta marca. A modo de ejemplo, Usted no tiene derecho a utilizar, copiar, modificar o mostrar públicamente esta marca, así como tampoco a retirar, alterar o eliminar la misma cuando Pix4D la haya colocado en cualquier Contenido generado.

- 4.2. **Confidencialidad de las Ofertas con licencia.** Las Ofertas con licencia contienen información, ideas, estructuras de datos, modelos de bases de datos, conceptos, diseños, métodos y procesos que constituyen los secretos industriales y empresariales de Pix4D. Usted tratará las Ofertas con licencia con el mismo grado de diligencia y confidencialidad que aplica a Sus propios secretos industriales y empresariales, las Usará con arreglo a lo establecido en el ALUF y no permitirá en modo alguno el acceso total o parcial a las mismas por parte de terceros ni tampoco publicará las Ofertas con licencia, salvo que disponga de la autorización previa por escrito Pix4D para hacerlo. Mediante acuerdos, las indicaciones adecuadas y las precauciones convenientes, garantizará que todos los Usuarios autorizados cumplan las obligaciones aquí descritas. La obligación de confidencialidad continuará en vigor mientras que Pix4D tenga un interés legítimo en las Ofertas con licencia e incluso después de haber finalizado la relación contractual entre las Partes. Pix4D no asume responsabilidad alguna por los datos compartidos con terceros (de forma no exclusiva, se cita el ejemplo de enlaces anónimos compartidos en la nube de Pix4D), en particular si esos datos pudieran derivar en violaciones de confidencialidad o de propiedad intelectual. Pix4D se reserva el derecho a inhabilitar enlaces que puedan compartirse si estos no se atienen a las Leyes y normativas.
- 4.3. **Protección de los derechos de propiedad intelectual.** Usted reconoce el derecho de propiedad y los derechos de propiedad intelectual de Pix4D sobre las Ofertas con licencia, se abstiene de cometer cualquier delito contra la existencia y alcance de tales derechos, se compromete a adoptar cualquier medida en el sentido de las indicaciones dadas por Pix4D para proteger los derechos de este sobre las Ofertas con licencia y a facilitar a Pix4D la asistencia razonable con el fin de defender dichos derechos. Adoptará las medidas técnicas y organizativas de Su empresa que sean necesarias para proteger las Ofertas con licencia frente a una comunicación de acceso no intencionados, el robo o el uso indebido por parte de terceros no autorizados. En el momento en que se percate de un Uso no autorizado de las Ofertas con licencia o de la violación de los derechos de propiedad de Pix4D con respecto a las mismas, se lo notificará por escrito a Pix4D de manera inmediata.
- 4.4. **Componentes de código abierto.** Las Ofertas con licencia pueden contener ciertos componentes de código abierto, a la reserva de los términos propios de la licencia. El listado de todos los componentes de código abierto integrados en las Ofertas con licencia está disponible en la sección «Acerca de» o en otra sección similar del menú de las Ofertas con licencia en cuestión.
- 4.5. **Su contenido.** Se acuerda expresamente que Su contenido será exclusivamente de Su propiedad. Los datos recogidos en dicho Contenido se tratarán de acuerdo con las disposiciones de la legislación vigente en materia de protección de datos y con arreglo a lo que se detalla en el Apartado 15 más adelante.

5. ASISTENCIA Y ACTUALIZACIONES

- 5.1. **Principio.** En virtud del ALUF, salvo que en el presente se indique lo contrario, Pix4D no tiene obligación alguna de proporcionar actualizaciones o asistencia. Pix4D se reserva en cualquier momento el derecho a no publicar o a dejar de publicar Actualizaciones y Asistencia, así como a modificar prestaciones,

especificaciones, capacidades, funciones, términos de licencia, fechas de publicación, disponibilidad general u otras características de toda publicación futura de Actualizaciones y Asistencia, incluyendo lo que respecta a un producto o contenido específico que ofrezca Pix4D.

Sus derechos a la hora de acceder y beneficiarse de las Actualizaciones y la Asistencia dependen de Su tipo de Licencia. El acceso a las Actualizaciones y la Asistencia puede:

- (a) estar incluido en la Licencia;
- (b) no estar incluido por defecto en la Licencia, en cuyo caso se debe suscribir específicamente el acceso a las Actualizaciones y la Asistencia para una Oferta con licencia concreta con sujeción al pago de las tarifas aplicables;
- (c) no estar incluido por defecto en la Licencia y no haberse suscrito a ello;
o
- (d) estar incluido en la Licencia por un periodo determinado únicamente cuando así se especifique, en cuyo caso se puede renovar como una Oferta con licencia concreta al abonarse las tarifas aplicables.

5.2. **Actualizaciones.** Pix4D ofrece Actualizaciones, lo que abarca la modificación o interrupción de determinadas funciones de las Ofertas con licencia, a su entera discreción y con arreglo a los siguientes términos y condiciones:

- (a) Usted puede seguir Usando la versión anterior junto con una Actualización siempre que ambas estén instaladas en los mismos Dispositivos, a reserva de las limitaciones establecidas en el Pedido original;
- (b) Puede rechazar una Actualización dependiendo de Su tipo de Licencia, no obstante, se especifica que i) pueden restringirse ciertas funciones de las Ofertas con licencia y que ii) Pix4D ya no tendrá obligación de proporcionarle Asistencia en las versiones anteriores, si bien puede ofrecer asistencia limitada a su exclusivo criterio;
- (c) Salvo que Pix4D facilite otros términos y condiciones con una Actualización, los términos y condiciones del ALUF seguirán siendo de aplicación. Si con una Actualización se facilitan los términos y condiciones modificados de la Licencia, dichos términos nuevos resultarán de aplicación en el momento de instalar la Actualización. El ALUF seguirá en vigor si no se facilitan los términos y condiciones modificados de la Licencia.

- 5.3. **Documentación de apoyo.** Para cualquier tipo de Licencia se le concederá por defecto acceso a la Documentación de apoyo correspondiente; puede acceder a la misma desde esta página web: <https://support.pix4d.com>. Así, Usted podrá participar en la comunidad de Pix4D y consultar los foros de <https://community.pix4d.com/>, sin embargo, Pix4D no ofrece garantía alguna de que esta herramienta básica de Asistencia técnica le resuelva un problema en particular que pueda tener ni que la resolución del mismo satisfaga Sus requisitos o expectativas.
- 5.4. **Asistencia.** Cuando corresponda y solamente en la medida aplicable al tipo de Licencia, Pix4D le ofrecerá Asistencia con arreglo a los siguientes términos y condiciones, si bien queda especificado que Pix4D no ofrece garantía alguna de que esta Asistencia le resuelva cualquier solicitud ni que la resolución de la misma por parte de Pix4D satisfaga Sus requisitos o expectativas. Sin limitar el carácter general de lo expuesto anteriormente:
- (a) la asistencia se le facilitará a través de un sistema en línea de tickets disponible en <https://support.pix4d.com>, con un seguimiento que se proporcionará mediante dicho sistema o por correo electrónico. Si no se especifica lo contrario, la Asistencia se facilita únicamente en inglés.
 - (b) Pix4D investigará sin demora cualquier problema o duda que pueda tener relacionados con las Ofertas con licencia. No obstante, la Asistencia que se le facilita depende de Su total cooperación en la investigación de Pix4D sobre el asunto de Su solicitud, lo que incluye sin limitación alguna dar respuesta de forma íntegra e inmediata a cualquier pregunta que le haga el equipo de asistencia de Pix4D.
 - (c) Para despejar cualquier duda, Pix4D no garantiza un tiempo de respuesta concreto, pero se compromete a hacer todo lo posible por responder a los correos electrónicos en un plazo de 24 (veinticuatro) horas durante la semana laborable, sin incluir los días festivos. Asimismo, la Asistencia de Pix4D en virtud del presente se ciñe a la versión más reciente de las Ofertas con licencia.
 - (d) Algunas operaciones recomendadas por Pix4D en respuesta a Su petición de Asistencia pueden comprometer la integridad de Su Contenido. **Usted es el único responsable de disponer de una copia de seguridad íntegra y conveniente de Su propio Contenido en todo momento** y Pix4D no asumirá responsabilidad alguna en caso de pérdida por cualquier motivo.
 - (e) El compromiso de Pix4D a la hora de prestar la Asistencia depende de Su Uso de las Ofertas con licencia y del pleno cumplimiento del ALUF. Por otra parte, Pix4D no tendrá la obligación de proporcionarle Asistencia si esta se solicita: i) porque Usted (o Sus Usuarios autorizados o los miembros de su Organización) no ejecutan las Ofertas con licencia según los requisitos o las especificaciones de los sistemas conforme al Apartado 2.2; (ii) por cualquier modificación o intento de modificación de las Ofertas con licencia por parte de Usted (o de Sus Usuarios autorizados o los miembros de su Empresa) o de un tercero; o iii) porque Usted (o Sus Usuarios autorizados o los miembros de su Empresa) no implementan o se niegan a implementar las operaciones recomendadas por Pix4D.

6. **USTED: DECLARACIONES Y GARANTÍAS**

Usted reconoce que el Uso de las Ofertas con licencia puede estar

sujeto a los requisitos o las limitaciones de cualquier ley, ordenanza estatutaria, reglamento, código o normativa (las «**Leyes y normativas**»). Tendrá la responsabilidad exclusiva de garantizar que Usted: i) cumplirá plenamente todas las Leyes y normativas relacionadas con el control de exportación de las Ofertas con licencia, tal y como se detalla en el Apartado 11.2, ii) garantizará el cumplimiento de todas las Leyes y normativas vinculadas a Su Uso (real o previsto) de las Ofertas con licencia y, que iii) obtendrá tantas aprobaciones, permisos o autorizaciones como sean necesarias para dicho Uso.

7. USTED: EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD

En la medida permitida por la legislación vigente, Usted se compromete a defender, liberar y eximir de toda responsabilidad a Pix4D, sus socios, administradores, directores, agentes y empleados por cualquier daño, reclamación, responsabilidad, pérdida o gastos (incluidos los honorarios de abogados) que dimanen o estén relacionados con la reclamación, acción legal o denuncia de un tercero derivadas de Su incumplimiento del ALUF. Sus obligaciones en virtud del presente Apartado 7 están supeditadas a que i) Pix4D le remita una notificación por escrito tal como una reclamación, acción legal o denuncia y, a que ii) Pix4D le solicite una cooperación razonable, corriendo Usted con los gastos, para la defensa y resolución de dicha reclamación, acción legal o denuncia. Conforme a este Apartado 7, Usted no formalizará ningún acuerdo sin el consentimiento previo por escrito de Pix4D.

8. PIX4D: DECLARACIONES Y GARANTÍAS LIMITADAS

8.1. **Principio.** HASTA EL MÁXIMO GRADO PERMITIDO CON ARREGLO A LA LEGISLACIÓN VIGENTE, LAS OFERTAS CON LICENCIA SE PROPORCIONAN «TAL CUAL» Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, YA SEAN EXPRESAS O IMPLÍCITAS.

8.2. **Exclusión de responsabilidad.** Sin perjuicio de lo expuesto anteriormente, Pix4D no declara ni garantiza que i) las Ofertas con licencia satisfagan Sus requisitos o funcionen de manera ininterrumpida o sin errores ni que ii) el Contenido sea preciso, correcto y fiable. Pix4D renuncia a otras garantías, expresas o implícitas, lo que incluye sin limitación alguna toda garantía de calidad suficiente, idoneidad para un fin concreto, cumplimiento, ausencia de interferencias y precisión del contenido informativo.

Aquellos que Usen las Ofertas con licencia y el Contenido lo harán por su cuenta y riesgo, asumiendo los costes y serán responsables de cumplir la legislación local. En particular, Usted (y no Pix4D) asume el coste total de cualquier corrección, reparación o mantenimiento necesarios, si los hubiera, salvo la Asistencia facilitada con arreglo a los términos y condiciones recogidos en el Apartado 5.3.

8.3. **Propiedad intelectual.** Sin limitar el carácter general de los Apartados 8.1 y 8.2 anteriores, Pix4D declara haber desarrollado las Ofertas con licencia por su cuenta (y, como consecuencia, posee los derechos de propiedad intelectual sobre tales Ofertas, especialmente los derechos de autor) o haber adquirido el derecho de Uso y concesión de sublicencias para Usar los componentes de las Ofertas con licencia que no ha desarrollado por su cuenta y no son de su posesión.

8.4. **Servicio o contenido de terceros.** La responsabilidad del Servicio o contenido de terceros recae únicamente en el tercero. En ese sentido, Pix4D renuncia a cualquier garantía respecto al Servicio o contenido de terceros, lo que abarca la disponibilidad del mismo en el país donde Usted se encuentra.

9. PIX4D: EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD

En caso de que un tercero presente una reclamación contra Usted por incumplir sus presuntos derechos de propiedad intelectual relativos al Uso de las Ofertas con licencia en virtud del presente ALUF, Usted deberá i) informar inmediatamente por escrito a Pix4D sobre dicha reclamación, ii) autorizar la defensa de Pix4D incluyendo la posibilidad de alcanzar un acuerdo y, iii) apoyar los esfuerzos de Pix4D de un modo razonable. En ese caso, Pix4D asumirá los costes de defensa y le indemnizará por cualesquiera costes, daños y perjuicios que en última instancia pueda asignarle un tribunal de justicia.

Si se determina que las Ofertas con licencia vulneran o podrían vulnerar los derechos de propiedad intelectual de terceros, Pix4D, a su entera discreción y corriendo con los gastos, aplicará modificaciones para erradicar el posible incumplimiento de tales derechos o entablará negociaciones para adquirir los derechos pertinentes del tercero autorizado. En el supuesto de que esas medidas no den como resultado el objetivo deseado, a pesar de los esfuerzos convenientes y razonables, Pix4D tendrá derecho a retirar las Ofertas con licencia. En ese caso, Usted únicamente tendrá derecho a recibir una devolución parcial de las tarifas de la Licencia que haya abonado, con sujeción a la deducción de la cuota correspondiente por el Uso temporal y del margen aplicable del distribuidor si lo hubiera. Pix4D quedará exento de las obligaciones anteriores si surge una reclamación relativa a los derechos de propiedad intelectual porque Usted ha modificado las Ofertas con licencia, las ha Usado junto con otros programas o en unas condiciones de funcionamiento distintas a las convenidas en Su Pedido.

10. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

- 10.1. **Daños y perjuicios directos.** INDEPENDIENTEMENTE DEL FUNDAMENTO JURÍDICO DE SU RECLAMACIÓN, EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE PIX4D ANTE USTED POR LOS DAÑOS Y PERJUICIOS DIRECTOS RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL ALUF SUPERARÁ EL MENOR DE LOS SIGUIENTES IMPORTES: I) LA TARIFA ANUAL QUE PIX4D LE COBRA A USTED EL AÑO ANTERIOR A QUE SE PRODUZCA EL DAÑO O, II) 50.000 CHF.
- 10.2. **Daños y perjuicios indirectos.** EN NINGÚN CASO Y CON INDEPENDENCIA DEL FUNDAMENTO JURÍDICO DE SU RECLAMACIÓN, PIX4D, SUS ADMINISTRADORES, DIRECTORES, EMPLEADOS, AGENTES, LICENCIATARIOS O RECURSOS AUTORIZADOS SERÁN RESPONSABLES ANTE USTED NI NINGÚN TERCERO CON ARREGLO AL ALUF POR DAÑOS Y PERJUICIOS INDIRECTOS, ESPECIALES, FORTUITOS, PUNITIVOS O CONSECUENTES, COSTES, PÉRDIDAS O GASTOS (LO QUE INCLUYE SIN LIMITACIÓN ALGUNA EL LUCRO CESANTE, LA PÉRDIDA DEL FONDO DE COMERCIO, LA PÉRDIDA DE DATOS O INFORMACIÓN, LA INTERRUPCIÓN COMERCIAL, EL DAÑO A LAS REDES, EQUIPOS O HARDWARE, EL ACCESO NO AUTORIZADO A SUS DATOS O EL COSTE DE APROVISIONAMIENTO A LA HORA DE REEMPLAZAR PRODUCTOS O TECNOLOGÍA).
- 10.3. **Conducta intencionada o negligencia grave.** En la medida exigida por la legislación vigente, la responsabilidad total de Pix4D se limita a los daños y perjuicios causados por conducta intencionada o negligencia grave.

11. OTROS COMPROMISOS

- 11.1. **Marketing.** Pix4D no utilizará Su nombre, Sus marcas comerciales, logotipos,

nombres comerciales, marcas de servicio u otras marcas de propiedad con fines publicitarios salvo que haya recibido por parte de Usted el consentimiento previo por escrito, que puede revocar a Su entera discreción.

- 11.2. **Controles de exportación.** a) La transferencia de las Ofertas con licencia por las fronteras nacionales puede estar sujeta a restricciones. Usted se compromete a cumplir toda legislación internacional vigente que regule el uso, exportación, reexportación y transferencia de productos y tecnología, en especial las Ofertas con licencia, así como las limitaciones de usuario final, uso final y destino dictadas por los gobiernos según sea el caso.

b) Sin perjuicio del carácter general de lo anterior, Usted declara no formar parte de ninguna lista de personas vetadas, lista de excluidos ni otra lista de índole similar publicada por cualquier gobierno en el que intente Usar las Ofertas con licencia. Asimismo, no Usará, exportará, reexportará ni transferirá las Ofertas con licencia a territorios, destinos, empresas o personas físicas en contravención de las prohibiciones o sanciones comerciales de Suiza, EE. UU. o la UE. Usted se compromete expresamente a defender, liberar y eximir de toda responsabilidad a Pix4D por cualquier reclamación, exigencia, pleito o proceso judicial, así como daños y perjuicios, responsabilidades, costes y gastos que dimanen de Su incumplimiento del presente Apartado 11.2.

12. PRIVACIDAD, SEGURIDAD Y CUMPLIMIENTO DE LA LEY

- 12.1. **Tratamiento de datos personales.** En virtud del ALUF, al Usar las Ofertas con licencia tendrá que mantener, tratar, conservar y comunicar ciertos datos e información, incluidos los datos personales, proporcionados o recopilados por Pix4D o sus Empresas vinculadas con respecto a Usted, Su empresa, Sus Usuarios autorizados y cualquier tercero que figure en el Contenido distribuido a través de las Ofertas con licencia.
- 12.2. **Funciones en la protección de datos.** Pix4D actuará en calidad de Su encargado o responsable del tratamiento cuando trate datos personales con arreglo al ALUF. De manera más específica, Pix4D actuará como Su encargado del tratamiento i) en relación con cualesquiera datos personales de terceros que figuren en el Contenido revelado o puesto a disposición de Pix4D de otro modo a través de las Ofertas con licencia y, ii) Usted será el responsable del tratamiento en la medida en que licencie las Ofertas con licencia para el Uso por parte de los Usuarios autorizados (lo que incluye Sus empleados y otras personas que actúan en Su nombre y con arreglo a Sus indicaciones). En tales casos, el tratamiento de los datos personales por parte de Pix4D en Su nombre se registrará por el acuerdo de tratamiento de datos de Pix4D (el «ATD»), disponible en <http://pix4d.com/privacy>, que se formalizará entre ambas partes. Siempre que Usted actúe en calidad de responsable de los datos personales, garantizará que las transferencias de tales datos de Pix4D a Usted (de nuevo), lo que se denomina transferencia de encargado a responsable, están permitidas por la legislación vigente y que se ajustan cuando corresponda a las cláusulas contractuales tipo europeas incluidas en el ATD pertinente.
- 12.3. **Cumplimiento de la ley.** Toda actividad de tratamiento por parte de Pix4D se llevará a cabo de conformidad con la legislación en materia de protección de datos, lo que incluye sin limitación alguna la Ley suiza de protección de datos y el Reglamento General de Protección de Datos de la UE según corresponda, así como la política de privacidad y protección de datos personales de Pix4D disponible en <http://pix4d.com/privacy>, a sabiendas de que dicha política se puede actualizar con carácter periódico (el «Aviso de privacidad»).
- 12.4. **Seguridad.** Pix4D aplicará y mantendrá las medidas técnicas y organizativas

adecuadas que están diseñadas para proteger los datos personales frente a la destrucción, pérdida o alteración accidental o ilícita, comunicación o acceso no autorizados. Las medidas de seguridad abarcan medidas para cifrar los datos personales, para garantizar la confidencialidad, integridad, disponibilidad y resiliencia permanentes de los sistemas y servicios de Pix4D, para restaurar la disponibilidad y el acceso a los datos personales tras una violación de la seguridad de los datos, así como para la verificación regular de su eficacia.

12.5. **Términos del tratamiento.** Sin perjuicio de lo expuesto anteriormente y de conformidad con el Aviso de privacidad, Usted reconoce de manera explícita (y confirma, según sea el caso) que:

- (a) cuando Pix4D se base en un consentimiento para efectuar el tratamiento específico de Sus datos personales, dicho consentimiento se le ha solicitado en un documento separado. Su consentimiento es voluntario y puede revocarlo en cualquier momento poniéndose en contacto con nosotros en la siguiente dirección: data_protection@pix4d.com;
- (b) las Ofertas con licencia pueden comunicarse automáticamente con la tecnología en la nube de Pix4D para su funcionamiento y para hacer que estas y otros productos y servicios de Pix4D sean más efectivos;
- (c) los datos personales recopilados a través o durante Su Uso de las distintas Ofertas con licencia se pueden transferir entre Pix4D y sus Empresas vinculadas ubicadas dentro y fuera de Europa; cuando se hagan transferencias a Empresas vinculadas ubicadas en un país no incluido en la lista blanca, Pix4D implementará las salvaguardas necesarias para garantizar la protección de Sus datos (lo que incluye el hecho de suscribir las cláusulas contractuales tipo europeas con tales Empresas); y que
- (d) los datos que Pix4D recopile en relación con el Uso de un producto fabricado o distribuido por una Empresa vinculada pueden comunicarse con dicha Empresa según su calidad de responsable del tratamiento, responsable conjunto o encargado del tratamiento de Pix4D para los siguientes fines: mejora de producto, asistencia en caso de problemas técnicos con el producto, estadísticas, gestión de la cadena de suministro y administración de la base de datos.

12.6. **Conectividad.** En el supuesto de que las Ofertas con licencia integren o dispongan de un Servicio o contenido de terceros, esto se hará constar en consecuencia. En ese caso, el tercero es el único responsable de dicho servicio o contenido y su uso se rige por los términos (lo que abarca la exclusión de responsabilidad y los avisos) que figuren en la página web del mismo. El acceso o el uso de dichos servicios o contenidos puede hacer que Su Dispositivo se conecte automáticamente y sin previo aviso a los servidores de ese tercero y, por lo tanto, permita al tercero recopilar información sobre Usted (como la dirección IP) o publicar cierta información (como las cookies). Consulte el aviso de privacidad del tercero publicado en su página web para obtener más detalles sobre la recopilación y otros tratamientos de la información. La información sobre los terceros de los que Pix4D depende se encuentra en el Aviso de privacidad de la Página web de Pix4D. Tal y como se indica en el Apartado 8.4, Pix4D renuncia a cualquier garantía respecto a dicho Servicio o contenido de terceros, de manera que Usted lo utiliza por Su cuenta y riesgo.

13. VALIDEZ Y RESOLUCIÓN DEL ALUF

13.1. **Validez.** El ALUF permanecerá en vigor hasta que se resuelva por rescisión o

hasta que venza el periodo de Vigencia.

- 13.2. **Resolución.** a) **Por Su parte.** En cualquier momento Usted puede resolver el ALUF, y poner fin al derecho de Uso de las Ofertas con licencia, dejando de Usar dichas Ofertas o destruyendo todas las copias.

b) **Por parte de Pix4D.** Pix4D puede resolver el ALUF, y renunciar a Su derecho a Usar las Ofertas con licencia con efecto inmediato, en caso de que Usted incumpla cualquier obligación del presente y sin incurrir en ningún tipo de responsabilidad por ello. Esa resolución se hará efectiva en el momento en que Usted reciba la notificación correspondiente por parte de Pix4D.

- 13.3. **Vigencia de la resolución.** a) A la resolución del ALUF, Usted dejará de Usar inmediatamente las Ofertas con licencia y eliminará o destruirá cualquier copia total o parcial de las mismas presentes en Su Dispositivo o Dispositivos (incluyendo los archivos y las copias de seguridad). A petición de Pix4D, Usted certificará por escrito que ha satisfecho íntegramente el compromiso anterior.

b) En aras de la claridad, Pix4D no tendrá mayor obligación de proporcionar apoyo, Asistencia y Actualizaciones una vez se haya resuelto el ALUF, salvo que las Partes acuerden lo contrario.

c) La resolución o el vencimiento del ALUF no limitará ninguno de los derechos o recursos de Pix4D en virtud del mismo o de la legislación.

14. DISPOSICIONES VARIAS

- 14.1. **Contratistas independientes.** Pix4D, sus Empresas vinculadas y Usted son contratistas independientes y la relación creada por el presente no se considerará como la de un mandatario y su agente.

- 14.2. **Divisibilidad.** En el supuesto de que alguna disposición de este ALUF se considere inaplicable por el motivo que fuere, esta se adaptará en lugar de anularse, si es posible, para cumplir el propósito jurídico y económico de las Partes en el mayor grado posible. En todo caso, las otras disposiciones del ALUF seguirán teniendo validez y exigibilidad en el mayor grado posible.

- 14.3. **Encabezados.** Los encabezados que aparecen en el ALUF se incluyen meramente para facilitar la referencia y no afectarán a su interpretación posterior.

- 14.4. **Renuncia.** El hecho de que Pix4D no haga cumplir en todo momento alguna disposición del ALUF no se interpretará como una renuncia de su derecho a actuar o aplicar otros términos y condiciones. Así pues, los derechos de Pix4D no se verán afectados por la demora, la omisión o la falta de aplicación de dicha disposición. Ninguna renuncia de Pix4D por el incumplimiento de Sus obligaciones constituirá una renuncia a cualquier otro incumplimiento anterior o posterior.

- 14.5. **Integridad del acuerdo.** El ALUF representa el acuerdo íntegro de las Partes y reemplaza a cualquier negociación o acuerdo previo, ya sea oral o escrito, relativo al objeto del presente.

- 14.6. **Notificaciones.** A los efectos de toda comunicación escrita entre las Partes, cualquier notificación o comunicación de otro tipo efectuada en relación con el ALUF se hará por escrito (el formato electrónico se considera adecuado) y se reenviará por correo electrónico a las direcciones que figuran a continuación:

En caso de Pix4D: correo electrónico: legal@pix4d.com.

En Su caso: la dirección de correo electrónico registrada en Su cuenta. Usted tiene la responsabilidad exclusiva de informar a Pix4D sobre Sus nuevos datos de contacto si los modifica. Para tal fin, puede ponerse en contacto con el equipo de asistencia Pix4D en <https://support.pix4d.com/> o puede actualizar Sus datos de contacto en Su cuenta.

Cuando se utilice, el sistema de comunicación electrónica de Pix4D servirá como prueba única del contenido, así como la fecha y hora de entrega y recepción de dicha comunicación electrónica.

15. LEGISLACIÓN APLICABLE Y RESOLUCIÓN DE DISPUTAS

15.1. **Legislación aplicable.** El presente ALUF se registrará e interpretará exclusivamente de conformidad con la legislación especificada aquí debajo según el país o territorio en el que Usted obtenga las Ofertas con licencia, sin hacer referencia ni atenerse a los principios sobre conflicto de leyes.

- (a) **Estados Unidos.** Si Usted ha obtenido las Ofertas con licencia en Estados Unidos, corresponde la legislación federal de dicho país en primer lugar o, por defecto, la legislación del Estado de California (EE. UU.).
- (b) **Unión Europea (UE).** Si Usted ha obtenido las Ofertas con licencia en un país miembro de la UE, corresponde el derecho sustantivo de Alemania.
- (c) **Zonas de Asia, Oceanía o la región de Asia-Pacífico distintas a China continental, Región Administrativa Especial (SAR) de Hong Kong y Macao.** Si Usted ha obtenido las Ofertas con licencia en una zona de Asia, Oceanía o la región de Asia-Pacífico distintas a China continental, SAR de Hong Kong y Macao, corresponde el derecho sustantivo de Singapur.
- (d) **China continental, SAR de Hong Kong y Macao.** Si Usted ha obtenido las Ofertas con licencia en China continental, SAR de Hong Kong y Macao, corresponde la legislación de la Región Administrativa Especial de Hong Kong.
- (e) **Suiza y resto del mundo, salvo un país o región descritos anteriormente.** Si Usted ha obtenido las Ofertas con licencia en Suiza y el resto del mundo, salvo un país o región descritos anteriormente, corresponde el derecho sustantivo de Suiza.

Sin perjuicio de lo anterior, en caso de las leyes obligatorias o la política pública de un país o territorio en el que el ALUF se aplique o se interprete de tal forma que prohíba la aplicación de la legislación aquí especificada, entonces las leyes de dicho país o territorio resultarán de aplicación en tanto en cuanto así lo que requiera dicha legislación o política pública. De manera similar, si Usted es un consumidor en calidad de persona física, las disposiciones de este Apartado 15.1 no afectarán a ningún derecho preceptivo que pueda tener para emprender acciones en Su país de residencia con arreglo a la legislación de dicho país.

15.2. **Exclusión.** El ALUF no se registrará por la Convención de las Naciones Unidas sobre los Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías, cuya aplicación queda excluida expresamente.

15.3. **Jurisdicción y fuero.** Toda disputa, controversia o reclamación que dimanase o esté relacionada con el ALUF, lo que abarca su conclusión, validez, efecto vinculante, modificación, incumplimiento, resolución o rescisión se resolverá inicialmente de manera informal mediante una notificación que contenga una breve descripción de la disputa, controversia o reclamación y su documentación correspondiente remitida a Pix4D por parte de Usted a la dirección indicada en el Apartado 14.6. En el supuesto de que la disputa no se resuelva en 30 (treinta) días naturales desde que Pix4D o Usted hayan recibido la notificación, cualquiera de las dos Partes puede interponer una demanda formal exclusivamente en los siguientes fueros con el fin de resolver la disputa, que se determinan en función de Su país habitual de residencia o domicilio social:

- (a) **Estados Unidos.** Se especifica que, en el máximo grado permitido por la ley, Usted y Pix4D por el presente acuerdan renunciar a cualquier derecho que suponga un juicio ante jurado en el tribunal de distrito de Estados Unidos para el distrito norte de California en San Francisco o en el tribunal superior de California y el condado de San Francisco, lo que corresponda en cada caso.
- (b) **Unión Europea (UE):** tribunales de Berlín.
- (c) **Zonas de Asia, Oceanía o la región de Asia-Pacífico distintas a China continental, Región Administrativa Especial (SAR) de Hong Kong y Macao.** tribunales de Singapur.
- (d) **China continental, Región Administrativa Especial (SAR) de Hong Kong y Macao.** El arbitraje ante 3 (árbitros) en Hong Kong administrado por el Centro de Arbitraje Internacional de Hong Kong (HKIAC) con arreglo a las normas de arbitraje de dicho Centro vigentes en el momento de remitir la notificación de arbitraje.
- (e) **Suiza y resto del mundo, salvo un país o región descritos anteriormente:** tribunales de Lausana (Suiza), sin perjuicio de un posible recurso ante el Tribunal federal de Suiza.

Con independencia de lo expuesto anteriormente, Pix4D puede solicitar medidas cautelares y otros recursos de equidad (o su equivalente) ante cualquier tribunal con fuero o jurisdicción competente.

16. TÉRMINOS ESPECÍFICOS POR PAÍS

Sin perjuicio de los otros términos del ALUF, si Su domicilio social habitual (o si Usted como consumidor tiene Su residencia habitual en) está en un país o jurisdicción identificada aquí debajo, le serán de aplicación los términos establecidos para dicho país o jurisdicción.

Estados miembros de la Unión Europea

1. El Apartado 3.4 lit. c se completará como sigue:

[...]; en caso contrario, Usted dispone de plena libertad para vender o revender las Ofertas con licencia cuando i) se le hayan facilitado las Ofertas con licencia por un periodo indefinido, ii) esté sujeto a una licencia perpetua, iii) las Ofertas con licencia se hayan comercializado en el mercado del EEE o de la UE con el consentimiento de Pix4D y, iv) se hayan extinguido los derechos de autor de Pix4D.

Si las Ofertas con licencia se han adquirido mediante descarga, Su libertad para venderlas o revenderlas está supeditada a mayores al cumplimiento de las siguientes condiciones:

- (a) Usted ha adquirido las Ofertas con licencia como primer comprador en una operación legítima, bien comercializadas por Pix4D o bien con la aprobación de este, que se asumen solamente cuando Pix4D ha dado su aprobación para descargar una copia de las mismas a cambio de la tarifa correspondiente al valor económico que Pix4D haya dado a esa copia; y*
- (b) Usted se encarga de inutilizar cada copia individual de las Ofertas con licencia en caso de una venta posterior; y*
- (c) Facilita al comprador toda la información necesaria para determinar el Uso autorizado de las Ofertas con licencia.*

En aras de la claridad, se especifica que si Usted no es el primer comprador legítimo de las Ofertas con licencia (habiéndolas adquirido en una segunda operación), entonces solo tiene derecho a Usar las Ofertas con licencia en la medida en que las haya adquirido de forma legítima. Todos y cada uno de Sus derechos sobre las Ofertas con licencia se definen y limitan a los términos y condiciones del presente ALUF.

2. El Apartado 8 se completará como sigue:

Sin perjuicio de lo anterior y salvo si las Ofertas con licencia o cualquier variante de las mismas le han sido entregadas sin ningún tipo de coste (como versiones de prueba, versiones preliminares, Actualizaciones) o Usted las ha modificado en forma alguna, Pix4D le ofrece una garantía limitada de que las Ofertas con licencia cuentan con las funciones recogidas en la Documentación de conformidad con las siguientes modalidades y condiciones:

- (a) La garantía limitada mencionada anteriormente se ofrece por un periodo de garantía acotado a 1 (un) año en caso de que Usted sea un usuario comercial y a 2 (dos) años si no es un usuario comercial, siempre tras la recepción de las Ofertas con licencia;*
- (b) Para reclamar la garantía, Usted debe devolver las Ofertas con licencia durante el periodo de garantía limitado y presentar el comprobante de su compra en el lugar donde las adquirió;*
- (c) Como solución, Pix4D tiene derecho (ejecutándolas nuevamente y a su entera discreción) a reparar o sustituir las Ofertas con licencia si las supuestas funciones defectuosas de dichas Ofertas son considerablemente distintas a las funciones establecidas en la Documentación. Si a pesar de las medidas de Pix4D la idoneidad de su Software sigue limitándose a un nivel más que insignificante, Usted tiene derecho a solicitar por escrito sin demora una reducción del precio de compra (reducción) o a cancelar el acuerdo de compra (rescisión).*

3. El Apartado 10.3 se completará como sigue:

La antedicha limitación de responsabilidad no será de aplicación a la responsabilidad civil obligatoria, en especial a la responsabilidad derivada de una intención ilícita o negligencia grave, la responsabilidad con arreglo a la

Ley alemana de responsabilidad por productos defectuosos o la legislación en materia de responsabilidad civil en otros Estados miembros de la UE, la responsabilidad por asumir una garantía específica o la responsabilidad por lesiones personales causadas de forma dolosa.

Estados Unidos de América

1. El Apartado 10.2 se completará como sigue:

Queda especificado que, respecto a la exención de reclamaciones indicada anteriormente, Usted renuncia expresamente a la aplicación del Artículo 1542 del Código civil de California, que reza así: «Una exención general no se atribuye a las reclamaciones de las que el acreedor o la parte exonerante no tengan conocimiento o no sospechen de su existencia a su favor en el momento de formalizar la exención y que, de haberlo sabido, habrían afectado sustancialmente al deudor o a la parte exonerada».

2. Usuarios finales del Gobierno de EE. UU. Las Ofertas con licencia y la Documentación son «productos comerciales» tal y como se define en el Reglamento federal de adquisiciones (el «**FAR**») (48 C.F.R.) 2.101, que consisten en el «software informático comercial» y en la «documentación del software informático comercial», tal y como se emplean dichos términos en el artículo 12.212 del FAR. En línea con el artículo 12.211 (datos técnicos) y el artículo 12.212 (software informático) de la FAR y el Suplemento al Reglamento federal de adquisiciones de defensa (el «**DFAR**») artículos del 227.7202-1 al 227.7202-4, y sin perjuicio de otras disposiciones del FAR o de cualquier cláusula contractual en contrario recogidas en un acuerdo donde se incorpore el ALUF, los Usuarios finales del gobierno adquirirán las Ofertas con licencia y la Documentación únicamente con los derechos establecidos en el ALUF. Toda estipulación de la Licencia incompatible con las regulaciones federales en materia de adquisición no podrá hacerse valer contra el Gobierno de Estados Unidos.

17. DEFINICIONES

Actualización	cualquier versión nueva del Software de Pix4D con arreglo al Apartado 5.3, lo que incluye sin limitación alguna las actualizaciones, mejoras, corrección de fallos y errores, refuerzos y otras modificaciones al Software de Pix4D y las copias de seguridad del mismo.
ALUF	reviste el significado dado en la primera página.
API	interfaz de programación de aplicaciones; con respecto al uso mediante la interfaz de línea de comandos, significa el Kit de Desarrollo de Software (SDK) o la API web de las Ofertas con licencia.
Aplicación de Pix4D	cualquier aplicación (app) desarrollada por Pix4D, puesta a Su disposición por parte de un Recurso autorizado y que Pix4D le licencia a Usted.

Asistencia	la asistencia estándar facilitada por Pix4D, con arreglo al Apartado 5.3, que hace referencia a la asistencia técnica de primer nivel; por ejemplo, asistencia de primera línea para problemas básicos del cliente que se conocen perfectamente y se pueden resolver siguiendo el guion de asistencia al usuario.
ATD	el Acuerdo de tratamiento de datos de Pix4D disponible actualmente en https://www.pix4d.com/legal y sus posibles modificaciones con carácter periódico, que resulta de aplicación a Usted en calidad de una entidad que suscribe el presente ALUF para que los Usuarios autorizados Usen las Ofertas con licencia.
Aviso de privacidad	la política de privacidad y protección de datos personales de Pix4D disponible actualmente en http://pix4d.com/privacy .
Contenido	el Contenido introducido y el Contenido extraído.
Contenido extraído	todo contenido equivalente a archivos, diseños, modelos, conjuntos de datos, imágenes, documentos o material similar que Usted o Sus Usuarios autorizados hayan generado para tratar el Contenido introducido mediante las Ofertas con licencia o como resultado de Su Uso de las mismas.
Contenido introducido	todo contenido (normalmente una imagen) creado por Usted o sus Usuarios autorizados y que se publica o trata en las Ofertas con licencia.
Cuenta	es Su cuenta única y personal en la Página web.
DFAR	de conformidad con el Apartado 16.2.
Dispositivo	un ordenador o similar (como puede ser un teléfono inteligente) que Usted utilice para poner en marcha las Ofertas con licencia.
Documentación	cualquier formato impreso o digital de la descripción de la Oferta, los manuales técnicos o de usuario, los materiales de formación, las especificaciones y otros documentos vinculados a las Ofertas con licencia que se ponen a Su disposición por parte de Pix4D o un Recurso autorizado en la Página web, en la Tienda o según sea el caso directamente en la Oferta con licencia, en su paquete, en la Página web o en la Tienda.
Empresa vinculada	cualquier empresa que, directa o indirectamente, controle, esté controlada o bajo el control común de Pix4D al disfrutar de más del 50 % de las acciones con derecho a voto en dicha empresa. Puede consultar la lista de las Empresas vinculadas aquí: https://www.pix4d.com/about-us#locations .

FAR	de conformidad con el Apartado 16.2.
Leyes y normativas	de conformidad con el Apartado 6.
Licencia	los derechos que se le han concedido en virtud de los términos y condiciones del ALUF, tal y como se define más detalladamente en el Apartado 3.
Ofertas con licencia	reviste el significado dado en la primera página.
Organización	se trata de un espacio de trabajo compartido con un conjunto de Usuarios autorizados ya sea interno o ajeno a Su persona jurídica, al que se le han concedido acceso y permisos a Sus Ofertas y Contenido, según lo que hayan configurado Sus Propietarios de la organización o en la cuenta autorizada a la que se le haya delegado tal facultad.
Página web	la página web de Pix4D (https://www.pix4d.com) y sus subdominios (p. ej., support.pix4d.com , cloud.pix4d.com).
Parte eximida	de conformidad con el Apartado 7.
Partes	reviste el significado dado en la primera página.
Pedido	Su pedido de las Ofertas con licencia y los documentos relacionados que Nosotros le enviamos, tales como presupuestos, facturas o apéndices según sea el caso.
Periodo de la licencia de prueba	de conformidad con el Apartado 3.6.
Pix4D, Nos, Nuestro y sus variantes	Pix4D SA, una sociedad anónima inscrita en Suiza con el número CHE-207.009.701, con sede social sita en Route de Renens 24, 1008 Prilly (Suiza).
Propietario de la organización	es la función que concede autorización expresa para gestionar el acceso completo a una o más Organizaciones y que se puede utilizar para designar a Usuarios autorizados, así como para otorgar, administrar y revocar accesos y permisos y hacer uso de las Ofertas y Contenidos de la Organización.
Recurso autorizado	hace referencia a i) Pix4D, ii) una Empresa vinculada o iii) un distribuidor, segundo vendedor, integrador de sistemas o tienda de aplicaciones móviles autorizados.
Servicio o contenido de terceros	el contenido de terceros como los mapas de Mapbox, Inc. o el servicio de botones de Google Maps™, YouTube™, Facebook™, Twitter™ etc. que pueden estar disponibles o se pueden integrar en las Ofertas con licencia.
Software de Pix4D	en sentido colectivo son las (y en sentido individual, cualesquiera) soluciones de <i>software</i> y las Actualizaciones de Pix4D, así como los componentes, la documentación, las interfaces, el contenido, las fuentes y cualquier dato complementario ya sea en memoria de solo lectura o en

	otro medio o formato que un Recurso autorizado le ponga a Su disposición y Pix4D se lo licencie.
Software de prueba	de conformidad con el Apartado 3.6.
Su, Usted y sus variantes	persona física o persona jurídica que licencia las Ofertas con licencia con arreglo al ALUF.
Sus términos y condiciones	los términos y condiciones que pueden figurar o a los que se puede hacer referencia en cualquier pedido, formulario u otros documentos o comunicaciones que Usted o Nosotros enviemos, ya sea en formato impreso, electrónico o en Su página web, con la intención de reemplazar al ALUF.
Términos adicionales	de conformidad con el Apartado 1.3.
Términos generales	de conformidad con el Apartado 1.3.
Tienda	la tienda de Pix4D disponible en la Página web.
Uso elevado	de conformidad con el Apartado 3.2 b).
Uso justo	de conformidad con el Apartado 3.2 a).
Uso o Usar	significa descargar, instalar, activar, acceder, poner en marcha o utilizar de otro modo las Ofertas con licencia.
Usuarios autorizados	de conformidad con el Apartado 3.4 d).
Vigencia	de conformidad con el Apartado 3.5.